

## J E G Y Z Ő K Ö N Y V

**Készült:** Kistarcsai Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat 2025. május 22-én (csütörtökön) 15.00 órakor kezdődött üléséről.

**Az ülés helye:** Kistarcsai Polgármesteri Hivatal  
2143 Kistarcsa, Szabadság út 48.

**Jelen vannak:** Szabóné Tóth Katalin elnök  
Klacsán Anett Annamária elnökhelyettes  
Pozsonyi György Lászlóné képviselő  
Varga Zoltánné képviselő

**Polgármesteri Hivatal részéről:** Cséppánné Kövesi Tünde igazgatási irodavezető

*A jegyzőkönyvet Cséppánné Kövesi Tünde készítette.*

### **Javasolt napirendi pontok:**

- 1. Kistarcsai Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat 2025. évi zárszámadásról szóló határozat elfogadása**
- 2. Kistarcsai napok előkészületeinek megbeszélése**
- 3. Szlovák Ízek szombatja program előkészítése**
- 4. Szent Iván éji múzeumok éjszakája program megbeszélése**
- 5. Egyebek**

**Szabóné Tóth Katalin** üdvözli a megjelenteket. Megállapítja, hogy az ülés határozatképes, jelen van 4 fő. Jegyzőkönyv hitelesítőnek Klacsán Anett Annamáriát javasolja, s a következő határozati javaslatot teszi fel szavazásra: Kistarcsai Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 2025. május 22-i ülés jegyzőkönyv hitelesítőjének Klacsán Anett Annamária képviselőt választja.

**Szavazáskor 4 fő volt jelen.**

*A Kistarcsai Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat 4 igen szavazattal, egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:*

### **20/2025. (V.22) sz. határozat**

**Kistarcsai Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 2025. május 22-i ülés jegyzőkönyv hitelesítőjének Klacsán Anett Annamária képviselőt választja.**

**Határidő:** azonnal  
**Felelős:** Szabóné Tóth Katalin, elnök

**Szabóné Tóth Katalin** ismerteti az ülés napirendi pontjait és annak elfogadását szavazásra teszi fel:

1. Kistarcsai Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat 2024. évi zárszámadásáról szóló határozat elfogadása
- 2.Kistarcsai napok előkészületeinek megbeszélése
- 3.Szlovák ízek szombatja program előkészítése
- 4.Szent Iván éji múzeumok éjszakája program megbeszélése
- 5.Egyebek

**Szavazáskor 4 fő volt jelen.**

*A Kistarcsai Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat 4 igen szavazattal, egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:*

**21/2025. (V. 22.) sz. határozat**

**Kistarcsai Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy az alábbiak szerint fogadja el tárgyalásra a napirendet:**

1. Kistarcsai Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat 2024. évi zárszámadásáról szóló határozat elfogadása
- 2.Kistarcsai napok előkészületeinek megbeszélése
- 3.Szlovák ízek szombatja program előkészítése
- 4.Szent Iván éji múzeumok éjszakája program megbeszélése
- 5.Egyebek

**Határidő:** azonnal  
**Felelős:** Szabóné Tóth Katalin, elnök

## 1. Kistarcsai Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat 2024. évi zárszámadásáról szóló határozat elfogadása

**Szabóné Tóth Katalin** ismerteti az előterjesztést, majd az alábbi határozati javaslatot teszi fel szavazásra: A Kistarcsai Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a jelen határozat 1-8. számú mellékletében foglalt tartalommal elfogadja a Kistarcsai Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat 2024. évi költségvetése végrehajtásáról szóló zárszámadási határozatát.

**Szavazáskor 4 fő volt jelen.**

*A Kistarcsai Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat 3 igen szavazattal, egyhangúlag az alábbi határozatokat hozta:*

### 22/2025. (V. 22.) sz. határozat

A Kistarcsai Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a jelen határozat 1-8. számú mellékletében foglalt tartalommal elfogadja a Kistarcsai Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat 2024. évi költségvetése végrehajtásáról szóló zárszámadási határozatát.

- a) A 2024. évi költségvetési bevételek (B1-B7 rovatok) teljesítése 3.270.973 Ft, a finanszírozási bevételek teljesítése 492.573 Ft. A költségvetési kiadások (K1-K8 rovatok) teljesített összege 2.661.817 Ft. A 2024. évi költségvetési bevételek és kiadások összesített egyenlege 609.156 Ft, a finanszírozási bevételek és kiadások egyenlege 492.573 Ft.
- b) A 2024. évi maradvány 1.101.729 Ft összegű, melynek finanszírozási bevételek között tervezett igénybevételéről a Képviselő-testület 2025. évi költségvetéséről szóló 10/2025. (II.28.) határozata rendelkezett.
- c) A határozat 1. számú melléklete Kistarcsai Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat 2024. évi kiadásainak teljesítését, kiemelt előirányzatonként, rovatonként a teljesített feladatok szerint mutatja be.
- d) A 2. számú melléklet a Nemzetiségi Önkormányzat 2024. évi bevételeinek, kiemelt előirányzatonként és rovatonként teljesített adatait rögzíti.
- e) A határozat 3. számú melléklete szerint kerül jóváhagyásra a Nemzetiségi Önkormányzat 2025. évi maradvány kimutatása.
- f) A határozat 4. számú melléklete a Nemzetiségi Önkormányzat 2024.12.31-i mérlege adatait és vagyonkimutatását tartalmazza.
- g) A határozat 5. számú melléklete szerint kerül jóváhagyásra a Nemzetiségi Önkormányzat 2024. évi eredmény kimutatása.
- h) Kistarcsai Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat 2024. évi központi költségvetésből származó támogatásai elszámolását a 6. számú melléklet rögzíti.
- i) Kistarcsai Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat 2024. évi pénzeszközei felhasználását, havi bontásban a határozat 7. számú melléklete tartalmazza.
- j) Kistarcsai Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat adósságállománnyal nem rendelkezik, gazdálkodó szervezet nincs a tulajdonában, Európai Unióból származó forrással 2024. évben nem rendelkezett, ilyen projekthez kapcsolódó kiadást nem teljesített.

- k) Kistarcsai Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Elnöke a 2024.év során a Kistarcsa Város Önkormányzatával létrejött közigazgatási szerződésben foglaltak szerint biztosította a belső kontrollrendszer, a belső ellenőrzés működtetését.

**Határidő:** azonnal  
**Felelős:** Szabóné Tóth Katalin, elnök

## 2.Kistarcsai napok előkészületeinek megbeszélése

**Szabóné Tóth Katalin:** ismerteti az előterjesztést. Az elnök a következő javaslatot teszi fel szavazásra: Kistarcsai Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a szlovák identitás és népművészet megőrzése és a szlovák lakta települések együttműködése érdekében a Békéscsabai Szlovák Ház Rozmaring Hímzőkörének munkáiból kiállítást rendez be a XXVIII. Kistarcsai Napok alkalmából.

**Szavazáskor 4 fő volt jelen.**

*A Kistarcsai Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat 4 igen szavazattal, egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:*

### 23/2025. (V. 22.) sz. határozat

Kistarcsai Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a szlovák identitás és népművészet megőrzése és a szlovák lakta települések együttműködése érdekében a Békéscsabai Szlovák Ház Rozmaring Hímzőkörének munkáiból kiállítást rendez be a XXVIII. Kistarcsai Napok alkalmából.

**Határidő:** azonnal  
**Felelős:** Szabóné Tóth Katalin, elnök

## 3.Szlovák ízek szombatja program előkészítése

**Szabóné Tóth Katalin:** ismerteti az előterjesztést. Hozzászólás nem lévén, az elnök a következő javaslatot teszi fel szavazásra: A Kistarcsai Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy a szlovák identitás erősítése, kultúrája, gasztronómiája mind szélesebb körben történő megismertetése érdekében 2025. június 21-én 12.00-17.00 óráig Szlovák Ízek Szombatja rendezvényt tart a VMSK-val közösen, a kistarcsai Szlovák Házban, melyen hagyományos szlovák ételek kóstolására és a szlovák néprajzi gyűjtemény megtekintésére van lehetőségük az érdeklődőknek. Az alapanyagokra 60.000,- Ft-ot a KSZNO saját 2025. évi költségvetéséből fedezi.

**Szavazáskor 4 fő volt jelen.**

*A Kistarcsai Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat 4 igen szavazattal, egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:*

**24/2025. (V. 22.) sz. határozat**

A Kistarcsai Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy a szlovák identitás erősítése, kultúrája, gasztronómiája mind szélesebb körben történő megismertetése érdekében 2025. június 21-én 12.00-17.00 óráig Szlovák Ízek Szombatja rendezvényt tart a VMSK-val közösen, a kistarcsai Szlovák Házban, melyen hagyományos szlovák ételek kóstolására és a szlovák néprajzi gyűjtemény megtekintésére van lehetőségük az érdeklődőknek. Az alapanyagokra 60.000,- Ft-ot a KSZNÖ saját 2025. évi költségvetéséből fedezi.

**Határidő:** azonnal

**Felelős:** Szabóné Tóth Katalin, elnök

**4.Szent Iván éji múzeumok éjszakája program megbeszélése**

**Szabóné Tóth Katalin:** ismerteti az előterjesztést. Hozzászólás nem lévén, az elnök a következő határozati javaslatot teszi fel szavazásra: A Kistarcsai Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy a szlovák identitás erősítése és kultúrájának megismerése érdekében az érdeklődők számára bemutatja a kistarcsai Szlovák Ház néprajzi gyűjteményét 2025. június 21. napján 17.00 és 20.00 óra között. Az érdeklődők számára egy játékos kvíz is rendelkezésre áll majd. Az alapanyagokra a KSZNÖ saját 2025. évi költségvetéséből 10.000,- Ft-ot finanszíroz.

**Szavazáskor 4 fő volt jelen.**

*A Kistarcsai Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat 4 igen szavazattal, egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:*

**25/2025. (V. 22.) sz. határozat**

A Kistarcsai Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy a szlovák identitás erősítése és kultúrájának megismerése érdekében az érdeklődők számára bemutatja a kistarcsai Szlovák Ház néprajzi gyűjteményét 2025. június 21. napján 17.00 és 20.00 óra között. Az érdeklődők számára egy játékos kvíz is rendelkezésre áll majd. Az alapanyagokra a KSZNÖ saját 2025. évi költségvetéséből 10.000,- Ft-ot finanszíroz.

**4. Egyebek**

**Szabóné Tóth Katalin** az alábbiakról tájékoztatja a Képviselő-testületet:

2025. június 8-ra meghívást kapott a Kistarcsai Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat (továbbiakban KSZNÖ) Maglódra, a Szlovák Napra a pünkösdi ünnepre. A nap népviseletes

felvonulással kezdődik, szlovák ígéhirdetési istentisztelettel folytatódik. Erre az alkalomra hímzett kendőkkel, színes szalagokkal díszítik fel a templomot a régi szlovák hagyományok szerint.

A program műsorral, ebéddel és mulatsággal folytatódik. A rendezvényre három képviselő jelentkezett.

Június 10-12-én A Magyarországi Szlovák Szervezetek Uniója-Szövetsége (továbbiakban Únia) tagszervezetei- köztük a Dolina Pestvidéki Szlovákok Regionális Egyesülete meghívást kaptak a szlovákiai Červený Kameň Kistérségi Társulástól, hogy különböző módokon mutakozzanak be náluk, előadással, kiállítással, workshoppal, gasztronómiával.

Az elnök, mint az Únia vezetőségi tagja vesz részt az eseményen, azon kívül szlovákul jól beszélő 5 fő Kistarcsáról, Nagytarcsáról és Cinkotáról. Bemutatásra kerül a csigatészta készítése (érdekesség, hogy Kistarcsán a lakodalomban nem a leveshez, hanem nagyobbra készítve a pörkölthöz adják), a Nagytarcsán híres „Batoška”, melyet kóstolóba visz a Dolina csapata.


Június 15-én meghívást kapott a KSZNÖ képviselő testülete a gróf „Grassalkovich Antal tiszteletére rendezett Antal-napi ünnepségre. Az elnök javasolta a Kistarcsai Pannónia Néptáncscsoport Hagyományörző Csoportját az ünnepi műsorba, ezt a szervező és a csoport is elfogadta, így a szlovák nemzetiséget helyi táncosok képviselik. A rendezvényt a Gödöllői Kastélyban tartják. Két képviselő vesz részt rajta.

Július 5-én tartják Bükkszentkereszten a Magyarországi Szlovákok Napját. Ezen a rendezvényen az elnök vesz részt.

További kérdés, hozzászólás nem lévén az elnök az ülést bezárja.

  
**Szabóné Toth Katalin**  
elnök



  
**Klacsán Anett Annamária**  
jegyzőkönyv hitelesítő